

**ILMOTUSHINNAT:** Kihlaus- ja viikkimainokset \$3 kerta, \$5 kaksi kertaa tavallista kokoa ja suuremmat ilmoitukset 70c palstatumalta. Syntymä-, nimenmuutos- ja kiitoilmoitukset \$2 kerta, \$3.50 kaksi kertaa tavallista kokoa. Kuolemanilmoitukset \$3 kerta ilman värsyä ja \$1 lisämaksua jokaiselta värsyeltä ja kiitoilmoituksesta. Haluustietoilmoitukset, korkeintaan 30 sanaa, \$1 kerta, kolme kertaa \$2. Naimis- ja avioliitonilmoitukset korkeintaan 75 sanaa, \$4 kerta, kaksi kertaa \$7. Suurimmista yhteisilmoituksista tilan mukaan 70c tuuma. Ilmoitukset tekstin jousissa (paikkakunta- ja uutisilmoitukset) \$1.20 senttiä tuuma, eli 15c rivi, ladotta 8 pistettä kirjaimilla. — Kaikki muut lyhytrakaiset ilmoitukset 70c tuuma; 3 kuuk. sopimuksella 60c; 6 kuuk. sopimuksella 50c tuuma. — Satunnaisia ilmoituksia tulee rahaa seurata mukana. Englanninkieliset suomennetaan. — Vaasat.

# T O V E R I

LÄNNEN SUOMALAISEN TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATTAJA

**TILAUSHINNAT YHDYSVALLOISSA:**  
 Yksi vuosikerta \$5.50. Kuusi kuukautta 3.00  
 Kolme kuukautta \$1.60 Yksi kuukausi . . . . . \$0.60  
**CANADAAN:**  
 Yksi vuosikerta \$7.00; 6 kuukautta \$3.75; 3 kuukautta \$2.00  
**SUOMEN JA ULKOMAILLE:**  
 Yksi vuosikerta . . . . . \$8.50 Kuusi kuukautta . . . . . \$4.50  
**SUBSCRIPTION RATES IN THE UNITED STATES:**  
 One Year . . . . . \$5.50 Three Months . . . . . \$1.60  
 Six Months . . . . . \$3.00 One Month . . . . . \$0.60

No. 231 LAuantaina, LOKAK. 2 P.—SATURDAY, OCT. 2 1920.—KOLMASTOISTA VUOSIKERTA.—VOL. XIII

## SUURET MÄÄRÄT SOTATARPEITA PUOLALLE

**Puola voi ehkä tehdä rauhan Venäjän kanssa jollei Ranska sitä estä**

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Oct. 2, 1920, as required by section 119 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Lontoo, lokak. 1 p. — Moskova eilen tullessa radiosanomassa kerrotaan Puolaan vietyä suuret määrät sotatarpeita liittolaista Danzigin kautta. Englannin kerrotaan lähettäneen seitsemän laivanlastia sotatarpeita, niiden joukossa olen kolme tönkää, sekä 12 pienempää laivaa, jotka oli lastattu ruokatarpeilla, samalla kuin kuudella yhdysvaltalaisella laivalla vietin sinne vapaaehtoisia. Ranskasta kerrotaan kahdella laivalla vietyä Danzigiin enemmän kuin 1,000 sotilasta ja 15 tönkää.

**Puolan avustaminen ja Saksa**  
 Bryssel, lokak. 1 p. — Juuri vähän ennen kuin täällä läksi eilen illalla sanitaarinen, Belgian Punaisen ristin laittama juna, jonka matkan päämääränä on Puola, Saksan hallitus ilmoitti Belgian hallitukselle, että se ei salli junan kulkea Saksan halki. Tästä huolimatta juna läksi matkalle, asemalle kerääntyneen suuren kansanjonon pantua toimeen mielenosoituksen.

**Lupaa evakuoita Lietuan alueet.**

Washington, lokak. 1 p. — Tähän tulleet tiedot kertovat Venäjän neuvostohallituksen lähettäneen Lietuan hallitukselle nootin, jossa lupaa poistaa kaikki punaiset joukko-osastot Lietuan alueilta sillä edellytyksellä, että Puola vetää joukkonsa ylimmän neuvoston määrätteleminä: Lietuan—Puolan rajan taakse.

Sevastopol, lokak. 1 p. — Keraali Wrangelin joukot ovat Alexandrowskin pohjoispuolella ottaneet lähes 20,000 (?) punaista vangiksi. Ukrainalaisen kenraalin Mahnon avustamana Wrangelin kerrotaan saaneen kuuluisan Donetzin hiilialueen kontrollinsa alaiseksi. Wrangel aikoo jatkaa taistelua läpi talven.

**Pelkäävät Ranskan lopettavan rauhanneuvottelut.**

Riiga, lokak. 2 p. — Rauhan neuvottelujen Venäjän ja Puolan välillä alettu, bolshevikit nyt pelkäävät vain sitä, että Ranska voi viime hetkellä "vetää Puolan pois" rauhankonferenssista. Muussa tapauksessa he ovat varmoja siitä, että sovinto voidaan saada aikaan.

Puolalaiset ovat lausuneet julki pettelynsä ehtoihin nähden, mutta nähtävästikin he periaatteessa hyväksyvät bolshevikien heille viime perjantaina esittämät ehdot. Puolalaiset väittävät Brest-Litovskin kuuluvan Puolalle, mutta bolshevikit sanovat sen ei kuuluvan ja sanovat olevansa kylliksi ilomielisiä kun luovuttavat Puolalle Bialystokin maakunnan, missä puolalaisia on vähemmistö. Bolshevikit uskovat, että puolalaiset eivät vastusta sellaisen kohdan syyllistämistä ehtoihin, jonka mukaan Puola kielletään sallimasta käyttää Puolaa asemansa miesten värväämistä varten anti-bolshevistisen armeijan. Punaiset ovat valmiita tekemään myönnytyksiä ja jatkamaan aikaa, paitsi jos he havaitsevat puolalaisten panevan esteitä rauhan tielle, missä tapauksessa he toivovat voivansa aloittaa jälleen hyökkäyksen pakottaakseen puolalaiset hyväksymään ehdot.

"Vuoto," jonka kautta rauhan ehdot tulivat julkisuuteen, on saanut koko Riigan nauramaan. Komissionin kokouksessa punaiset hyväksyivät puolalaisten esityksen, koskien ehtojen julkisuuteen saattamista. Ennen tuota kokousta bolshevikien puolelta kuitenkin annettiin varovaisesti tietoja ehdoista amerikkalaisille ja englantilaisille. Puolalaisen taasen puolestaan antoivat niistä tietoja puolalaisille kirjenvaihtajille, vaikka olivatkin antaneet lupauksen, että he eivät

## ZEPPELIN-FIRMA MUUTATAA TEHTAANSA YHDYSVALTOIHIN

Pariisi, lokak. 2 p. — Saksasta saapuneissa radiosanomassa kerrotaan Zeppelin-firman aikovan muuttaa tehtaan Saksasta Yhdysvaltoihin. Versaillesin sopimuksessa panttiin sellaisia rajoituksia ilmalajojen ja lentokoneiden rakentamiselle Saksassa, että Zeppelin-tehtailla ei ole lainkaan voitu pitää töitä käynnissä.

## SUURI LANGATON LENNÄTINASEMA SAKSASSA

Nauen, Saksa, lokak. 2 p. — Täällä toissa päivänä virallisesti vihittiin langaton lennätinasema, joka on suurin maailmassa. Tilaisuudessa oli kutsuvieraina saapuvilla ulkomaiden, m.m. Yhdysvaltainkin, edustajia. Tältä asemalta voidaan lähettää sanomaa aina 12,000 mailin päähän 75 sanan nopeudella minuutissa.

sitä tee. Ehdot kun olivat noita teitä tulleet julkisuuteen, niin komissioni päätti olla niitä julkaisematta.

## Nikopol maholaisilla.

Sevastopol, lokak. 2 p. — Dnieperin oikealla rannalla olevan Nikopolin valtaaminen kenraali Volodjanin johtamien maahanlaisten toimesta on ensimmäinen seuraus militaristien yhteistoiminnasta maahanlaisten ja wrangelilaisten välillä. Muut Mahnon joukko-osastot ovat taistelleet punaisia vastaan pohjoiseen Wrangelin joukoista Dnieperin varrella. Ukrainassa ja muilla seuduilla mainittu joen varrella odotetaan piakkoin puhkeavan kapinoin, joita varten on tehty suunnitelmia tarkoituksella lopettaa bolshevikien hyökkäyksen uhka Dnieperin rintamalla.

Wrangel on pitänyt huostansa Dnieperin vasenta rantaan Baziliewkaan ja näköjään aina Kakovkan sillanvarustukseen saakka, jonka luona on ollut kiivaita taistelua. Baziliewkan rintama kulkee suoraan Bolshoi-Takmakiin, siitä Cherningovkaan ja suoraan Asovan mereen.

## Varsovan uutisia.

Varsova, lokak. 2 p. — Puolalaisen tiedotetaan etenevän Lembergistä itään ja ottaneen vangiksi Venäjän 55:n ja 57-dien divisioonien esikunnat. Heidän kerrotaan hajoittaneen kuuden punaisen armeijan ja vallanneen rautatien Sarnyssa. Punaiset ovat evakuoineet Slnomin.

Varsova, lokak. 2 p. — Punaiset näyttävät Puolan pohjoisella rintamalla joutuneen täydellisesti häviölle. Neuvostojoukkojen kerrotaan pakenevan itää kohti epäjärjestyksessä, koettaen välttää joutumasta heidän kintereillä olevien puolalaisten saartamiksi. Sota-asian asiantuntijain mukaan puolalaisten saavuttama voitto on tehnyt mahdolltomaksi bolshevikille yrittääkään aloittaa hyökkäystä. Rintamalta tulleet tiedot kertovat, että yksi venäläinen divisioona (ei edes maininta numeroa) on antautunut puolalaisille sen jälkeen kun miehet olivat murhaneet kaikki komissaarit, jotka yrittivät pakottaa miehiä tekemään vastarintaa. Kolmannen venäläisen armeijan ylikomentajan kerrotaan tehneen itsemurhan kun oli päässyt selville, että hänen armeijansa on kokonaan tuhoutunut.

Posenilaisten joukkojen kerrotaan vallanneen Pinskin osista pohjoiseen olevan Baranovitsin missä on rautateiden yhtymäkohta. Etelään Pripetistä punaiset on pakotettu perääntymään Slutsch-joen poikki. Puolalaiset ratsujoukot ovat vallanneet Novograd-Volynskin, joka on Lutskin ja Kievin keskivälillä. Eilen tulleet tiedot kertovat puolalaisten olevan vajaan 35 mailin päässä Lietuan pääkaupungista Vilnasta ja että he edelleen etenevät.

## AMERIKASTA VIETY HIILTÄ VENÄJALLE

**Venäjä ostanut Yhdysvalloista hiiltä 100,000 tonnia**

Tukholma, lokak. — Wardöhön on saapunut muudan suuri amerikkalainen höyrylaiva, joka toi Amerikasta 4,000 tonnia kivihiiltä Neuvosto-Venäjälle. Arkangelista tuli Wardöhön saman aikaisesti hiiliä noutamaan neljä höyrylaivaa. Amerikasta Wardöhön kerrottiin olevan matkalla muitakin höyrylaivoja, joiden lastit on osotettu Arkangelin. Kaikkiaan on Amerikasta Pohjois-Venäjälle tilattu 100 tuhatta tonnia hiiliä norjalaisen yhtiön Isak Juulin välityksellä. Hiljattain saapui Neuvosto-Venäjältä Wardöhön 14 komissaria, etupäässä juutalaisia, jotka sanoivat olevansa Venäjän kauppa-asiamiehiä ja asettuvansa eri kaupunkiin Pohjois-Norjan. Myöskin on Wardöhön kesän aikana käynyt Arkangelissa viisi moottorilaivaa, jotka ovat vieneet Venäjälle kaloja ja tuoneet puutavaroita, joihin olivat kalalastinsa vaihtaneet. Kaikkiaan on Arkangelin sendulla noin 75,000 standardia puutavaraa, joista kuitenkin 40,000 menee venäläisten Englannissa tekemien vanhojen kauppasopimusten täyttämiseen.

## SAANUT KYLLÄNSÄ SYNDIKALISMIJUTUUSTA

SEATTLE, lokak. 1 p. — (F. B.) Syndikalismilain nojalla nostettujen juttujen vieraista perustusta odotetaan täällä oikeusasioita tuntevien piireissä seurauksena apulaissyöttäjän T. H. Pattersonin lausunnosta kun hän sanoi: "Olen saanut kylliksi. En tule koskaan ajamaan syndikalismijuttua."

Pattersonin ja Bert Rosin, toisen apulaissyöttäjän tehtävänä on ollut syndikalismijuttujen ajaminen. Molemmat ovat aika-ajoin ilmaisseet olevansa kyllästyneitä siihen. Edellöleovan lausunnon annettuaan määräsi Patterson poistettavaksi oikeudesta kaksi juttua, jotka oli enemmän määrätty tulevaksi esille seuraavana päivänä.

## KAIVOSTEN SOSIALISMINEN SAKSASSA

Berlin, lokak. 2 p. — Saksan ministeristö on päättänyt ryhtyä laatimaan lakiehdotusta kaivosten yhteiskunnallistuttamisesta kautta maan. Asetuksen laatiminen on jätetty talousasiain ministerille.

Ministeristö on myöskin päättänyt laajentaa raha-asian ministerin valtaa. Huolimatta aikakausmista tiedonannoista, että rahaministeri tri Wirth olisi eronnut, otti hän kuitenkin osaa istuntoon, jossa edellämmainitut päätökset tehtiin.

Sevastopol. — Amerikkalainen höyrylaiva Faraby on saapunut tänne lastinaan ammuksia, joilla vaihdetaan viljoja ja viljaa. Faraby on lähtenyt New Yorkista elokuun 21 päivänä.

## TYÖLÄISIÄ PALAVASSA KAIVOKSESSA

Copperopolis, Cal, lokak. 1 p. — Ei ole vähääkään toivetta niiden kahden työläisen pelastamiseksi, jotka ovat 1200 jalkaa maan sisässä California Copper Co:n kuparikaivoksessa, joka on tullessa. Renosta saapui tänään Yhdysvaltain kaivosdepartementin virkailijoita johtamaan pelastustöitä tuoden tullessaan kaksi kuormaa pelastustarpeita. Miehet tuskin ovat enää hengissä.

## PÄÄTTÄNEET LIITTYÄ KOLMANTEN INTERNATIONALEEN

Montevideo, Uruguay. — Täällä äsken koolla olleessa sosialistipuolueen kongressissa tehtiin suorella enemmistöllä päätös osallistua Internationaleen liittymisestä.

## HIILENKAIVAJIEN PALKKARIITA SOVITTU COLORADOSSA

Denver, Colo., lokak. 1 p. — Victor American Fuel Co. ja 17 muuta itsenäistä hiiliyhtiötä ovat allekirjottaneet uuden palkkasopimuksen United Mine Workersin kanssa. Uusi sopimus edellyttää samaa palkkaa Coloradoissa kuin maksetaan hiilenkaivajille keskusalueella, sanovat union virkailijat.

## Yhdysvaltain ja Japanin välit kiristyy

Honolulu, lokak. 1 p. — Tokiossa olevan amerikkalaisen siirtolain johtomiehet ovat päättäneet laatia kirjelmän ja lähettää se valtiotsiiteeri Colbylle, Amerikan lähettiläälle Tokiossa ja Californian kuvernöörille varoituksiksi, että Californiassa suunniteltu maanomistuslaki, joka kielteisi japanilaisilta maanomistuksen, uhkaa kiristää Japanin ja Yhdysvaltain välejä, täällä ilmestyvän japanilaisen lehden Nippu Jiji'n mukaan.

Tokio, lokak. 1 p. — Tärkeä lahti Yorodzu sanoo senaattori Hardingin puheesta japanilaiskysymyksestä, että se on "provokatorinen" ja kysyy, että voiko Japani olla välipitämätön kansansa elämästä ja kuolemasta.

"Amerikalla on suuret määrät sotatarpeita varastoissa ja sotatarvekauppiat tekevät kaikkensa japanilaisvastaisen propagandan levittämiseksi," sanoo lahti.

Japanin kabinetti suunnitteli tänään lähetystön lähettämistä Yhdysvaltoihin neuvottelemaan Amerikan ja Japanin välisistä suhteista.

## TANSKAN VAALIT

Kööpenhamina, lokak. 2 p. — Edustajakamarin vaalien tulokset osoittavat eri puolueiden saaneen edustajia seuraavasti:

Vapamielisiä 51.  
 Sosialistit 48.  
 Konservatiivit 27.  
 Radikaalit 18.  
 Liikemiehet 3.  
 Saksalainen puolue 1.

## JOKOHAN RUUMIIT KUMMITTELEVAT

New York, lokak. 1 p. — Thomas A. Edison parasta aikaa työskentelee uuden aparaatin valmistuksessa, jonka avulla hän voi päästä keskusteluihin manan majoille muuttaneiden ihmisten kanssa. Mr. Edison toivoo saavansa koneensa valmiiksi muuttaman kuukauden sisällä ja nyt jo tuntee sellaisen suuremman tapahtuman vaikutuksia. Hän luulee, että ensimmäiseksi tulevat sen kautta juttustelemaan mananmajoille muuttaneet telegrafitit ja tiedemiehet, jotka ovat tottuneet eläissään käyttämään sellaisia herkkävaikutteisia aparaatteja ja sähkökoneita.

Mr. Edison olettaa, että manalan palatsin asukkaat ovat erittäin herkkäntuotuisia ja vähävoimaisia ja sentäki työskentelee kaikella huolella saadakseen heidän tuntojaan ja voimiaan vastaavaa konetta. Siitä hän on kunninkin vakuuttettu, että tällainen yhteys on mahdollinen, sanotaan edelleen haastattelussa.

## LAHTARIEN KÄYRI EROTTETTU TOIMESTAAN

Hel sinki, lokak. — Suomen tasavallan presidentti on erottanut toimestaan Suomen lähettilään Berlinissä, Juho Jänneksen, ja on hänen tilalleen määrännyt lähetystösihteerin Harri Holmanin Kööpenhaminasta. Erottaminen on yhteydessä niiden asettujien kanssa, joissa Raivaajassa juttusteluosastossa äskettäin Freieitien mukaan kerrottiin. Kuten muistettane paljasti Freieit sen seikan, että Saksasta salaa kuljetettiin aseita Suomen suojeluskunnille.

## SOSIALISTIT UHMAAVAT KY:N KIRISTYSLAKIA

**Aikovat pitää vaalipuheita välittämättä mitään radikalista**

Chicago, Ill., lokak. 1 p. — Sosialistipuolueen vaalitaistelukomitea kokoontuu lokakuun 2 päivänä Atlantassa, Ga., koska ainoastaan asuntonsa etuvarannalla voidaan sosialistipuolueen presidenttiehdokasta E. V. Debsiä tavata.

Covingtonin, Ky., suunnitellaan suurta vaalikokousta lokak. 1 päivän illaksi. Siellä tulee silloin puhumaan sosialistipuolueen varapresidentin ehdokas Seymour Stedman Kentuckyn sedition-laista huolimatta.

Kautta maan tunnustetaan Kentuckyn sedition-laki taantumuskellimmaksi ja perustuslakivastaisimmaksi eri valtioiden radikaali-laista. Sosialistit aikovat tehdä lain pätevydestä kojutun ja on mahdollista että Stedmanin puheen johdosta tulee lain perustuslaillisuus koeteltäväksi.

## WEST VIRGINIASSA SUUNNITELLAAN YLEISLAKKOA

Charleston, W. Va., syysk. 30 p. — United Mine Workers seitsemännentoista ja kahdenkymmenen yhdeksän piirin toimeenpanevat komiteat, sekä valtion työväenliiton toimeenpaneva komitea ovat yhteisen neuvottelun täällä pitäneet harkiten kaikkien teollisuusyhteisöjen ja West Virginiassa, jos, kuten työväenjohtajat ovat ilmoittaneet, sotilaita Mingon kaunistus ruvetaan käyttämään lakon rikkomiseen sen sijaan, että niitä käytetään kansalaisoikeuksien suojelemiseen valtiossa.

Harkittavana oleva yleislakko tulisi käsittelemään enemmän kuin 125,000 järjestäytyneitä työläisiä. Seitsemännentoista piirin presidentti Keeny sanoi aseman olevan kriittillisen ja että ilman kaikkien asianomaisten rehellistä yhteistoimintaa ei voi olla toivoa aseman hallitsemisesta.

Sotilaita tulevat Williamsonin tapahtumain kehitystä odottamaan.

## ONPA TILAA HINNANALENEMISELLE

New York, lokak. 1 p. (F.P.) — Vaatteiden hinnat ovat vielä keskimäärin 300 prosenttia korkeammat kuin ne olivat v. 1914, sanotaan Amalgamated Clothing Workersin tutkijadepartamentin lausunnossa. Huuhultu 20 prosenttia alennus viljavaroille pitäisi alennata valmiiksi tehtyjen tuotteiden hintaa 10 prosentilla. Vaikka tämä alennus tehtäisiin niin jällemyyjät eivät suinkaan ole tyydyttyjä vähemmällä kuin 50-60 prosentin voitolla. Halvat kankaat ovat koonneet suhteellisesti vähemmän kuin paremman kankaat, olleellisesti siltä koonneet 231 prosenttia sitte vuoden 1914. "Niiden, jotka odottavat ennen sovitua siksä kunnes nykyinen yksityisyysoitojen tuotantotapa on perusteellisesti muutettu," on johtopäätös mihiin tutkimuksissa on tultu.

## HALLAA KESKI JA ETELÄVALTIOISSA

Washington, lokak. 1 p. — Mississippi ja Missouri jokiin laaksoista ilmoitetaan hallan ollen ankarimman kui noksaan ennen lokakuun 1 p:nä. Kylmän ilmoitetaan ulottuneen aina Meksikon lahdan rannalle.

## Lännellä myrskyä.

San Francisco, Calif., lokak. 1 p. — Kaikki ilmastosemat määrättyin tänään kohottamaan myrskymerkit tankoon varoituksiksi rannikolla vallitsevasta rajuilmaasta. Columbian suulla saavutti tuuli 60 mailin nopeuden tunnissa. Myrsky kulkee sateitten seuraamana.

## OLISIVATPA NÄMÄ SYÖTÄVIÄ.

St. Louis, Mo. — Moon, Maxwell ja Chalmers autot ovat alenneet hinnassa 150-465 dollarilla.

## PIANOT JA MESSINGIT HEITTÄNEET KUPERKEIKKAA

Chicago, lokak. 1 p. — Lyon & Healy musiikkikauppa ilmoitti tänään alentavansa pianojen hintaa keskimäärin sadalla dollarilla pianoa kohti, sisällyen alennukseen kaikenhintaisten pianot.

Goetz Bros. vesijohdoissa tarvittavien messinkitarvaimien välittävät niinkään ilmoittavat 10-25 prosentin alennuksen tuotteilleen. Aelnuus astuu voimaan tänään.

Maurice L. Rotchild, yksi suurimmista vaatekauppiasta, ilmoitti alentavansa pukujen hintaa keskimäärin 20 prosentilla.

## DEBS TERVEHTÄÄ KONETYÖLÄISIÄ

Rochester, N. Y. (F.P.) — Täällä kokoontuneelle kone-työläisten kansainvälisen järjestön 25-vuotiskokoukselle lähetti E. V. Debs tervehdykset Atlantan vankilasta, kehottaen järjestöä säilyttämään taistelevan luonteensa. Tervehdys vastaanotettiin seisomaan nousemalla hurjaraahtojen kaukuissa.

## LAKI KUULIAINEN KAIVOSHERROILLE

Birmingham, Ala., syysk. 30 p. — Hiililakko tässä valtiossa johtuu siitä, että valtion kaivosparonit pitävät itseään suurempana Yhdysvaltain hallitusta. Kaivostyöläiset ovat pakotettu vankensrangaistuksen uhalla noudattamaan Lever-lain määräyksiä, jota vastoin kaivosparonit kieltäytyvät tottelemasta tuomari Andersonin estetuomista, eivätkä monessa tapauksessa halua pitää palveluksessaan kaivosmiesten union virkailijoita. Kaivosparonit myöskin kieltäytyvät tunnustamasta palkkatakansa, mikä laadittiin ja sovitettiin viime syksynä kaivostenomistajain, kaivosmiesten ja hallituksen kesken.

Noin puoleksataa kaivostenomistajia on tunnustanut uuden palkkatakansa, mutta loput haluavat sapoteerata käyttämällä järjestymättömiä kaivosmiehiä.

## PELASTI HENKENSÄ SYNNYTTÄMÄLLÄ KAKSOSET.

Ottawa, Ont., lokak. 1 p. — Synnyttämällä kaksoset vankilassa, M. Gagnonin vaimo, joka oikeudessa murhaan syylliseksi havaittuna tuomittiin kuolemaan, pelasti oman henkensä. Häneltä piti hirtettämässä Quebecissä huomenna, mutta ministeristö tänään muutti hänen kuolemantuomionsa elinkautiseksi vankuudeksi. Gagnonin todistettiin kiduttamalla murhaneen oman tytärpuolensa. Lasten tilaa tutkineet lääkärit ilmoittivat terveydellisessä suhteessa kärsimään ja mahdollisesti kuolemaan, jos menettävät äitinsä.

Tallinna. — Seuraavan sisältoiset ovat ne vastaehdotukset, jotka Puolan edustajat ovat venäläiselle valtuuskunnalle esittäneet Riigassa:

Venäjän on kieltäydyttävä sekaantumasta Puolan sisäisiin asioihin. Väliaikaisen aseporajan sisälle tulee kuulua Vilna, Minski, Pinski ja koko itä-Galitsia. Varsinaisesta rajasta sovitaan myöhemmin.

Venäjän ja Puolan armeijan suuruus on jätettävä puolueettomien soteaksperttien määrättäväksi.

Grajevo-Bialostok rautatie on jätettävä puolalaisten käytettäväksi.

## TEKEVÄT SYÖMÄLAKKOJA ITALIASSAKIN

Neapeli, lokak. 2 p. — Irlantilaisien nälkälakkoilaisien esimerkkiä seuraten vatiolilaisista "rikkosista" pidetty sosialistagitataattori Fiossa Fiori on ollut syömättä tälläkäläisessä vankilassaan jo seitsemäntoista päivää.

Kun Fiorille on meinautunut antaa väkisin ruokaa on hän kieltäytynyt siitä vastaanottamasta, selittäen, että hän on ryhtynyt nälkälakkoon tarkoituksella protesteerata hallituksen yleistä syyttäjää vastaan, joka on jättänyt hänet sellaisen tuomioistuimen tuomittavaksi, jota Fiori pitää laittomana.

## WASHINGTONIN HIILENKAIVAJAT EIVÄT LAKKOUDU

**Jäsenistö kumonnut lakko-määräyksen tuntuvalta enemmistöllä**

Seattle, lokak. 2 p. — Washingtonin hiilenkaivajat kumosivat äskettäin päämajasta annettua lakkoääräyksen juuri toimitussa yleisäänestyksessä. Äänet jakautuivat lakon puolesta 923 ja vastaan 1,663.

Äänestyksen tulos edellyttää, että hiilenkaivajat pysyvät työssä ja hyväksyvät äskettäin kaivantojen omistajien ja hiilenkaivajien edustajien kokouksessa sovitun palkanylennyksen \$1.50 päiväpalkkalaisille ja takamaksua syyskuun 10:n päivästä. Alkuperäinen vaatimus oli takamaksua elokuun 16 päivästä ja kun siihen eivät kaivantojen omistajat suostuneet, antoivat hiilenkaivajien järjestön virkailijat lakkoääräyksen.

## HIILILAKKOA EI TULE ENGLANNISSA

Lontoo, lokak. 2 p. — "Hiilikaivostyöläisten lakkoilustus on peruttettu," sanoi täällä eilen Stefan Walsh, joka edustaa työväenpuoluetta parlamentissa. Tämä oli ensimmäinen varma lausunto, joka täällä on annettu, että hiilikaivostyöläisten lakon uhka on vältetty.

## RANSKAN AMMATTIJÄRJESTÖN KONGRESSI

Pariisi, lokak. 2 p. — Orleansissa koolle olevassa Yleisen Työväenliiton kongressissa tulee keskustelun alaiseksi kysymys kumman Ranskan työläiset hyväksyvät: taloudellisen vaikeuhteikunnallisen vallankumouksen. Viime toukokuussa julistettua lakon epäonnistuminen aiheuttaa tämän kysymyksen esillellymisen. Ansio lakon julistamisesta kuuluu vähemmistöäimeksille, jotka haluavat ammattijärjestön liittävän yhteen yhdistyneen sosialistipuolueen kanssa ja myöskin liittyy Kolmanten Internationaleen.

Berliini. — Saksan armeijassa on nyt satavissikymmentätuhatta miestä.

## ENGLANNIN IRLANNINPOLITIIKKA

Dublin, lokak. 2 p. — Sinn Fein-yhdistyksen perustaja Arthur Griffith sanoi, että englantilaisten poliisien Irlannissa harjoittamat kostotoimet ovat hallituksen suunnittelema, ja että niiden välittömänä aiheena on usein agenttien provokatio ja etteä on muodostettu salaliitto Irlannin tasavaltalaisten johtomiesten murhaamiseksi.

Mitalien jakamistilaisuudessa pitämässään puheessa Irlannin valtiotsiiteeri Sir Greenwood vartiopoliiseja kiitosvoimista, olkoonpa niihin kiitohват syyt minkälaisia tahansa. Siitä huolimatta, että Irlannissa on surmannut 103 poliisia ja haavotettu 170 e hän sanonut hallituksen voivan hyväksyä kostotoimia. Poliiseille on myöskin ilmoitettu, että jos heidät havaitaan syyllisiksi kostotoimiin, niin heitä tullaan ankarasti rankaisemaan.

## OLIKO ULOSPOTKU LIIAN AIKAINEN

NEW YORK lokal. 1 p. — Sosialististen lainalaitajakunnan jäsenten ulospotkiminen laillisuuden on New York kauntin kirjuri asettanut kyseenalaiseksi. Sheider lausuu että vaalilakien mukaan ei ketään voida nouttaa lainalaitajakunnan jäseneksi ellei hän voi esittää valintatodistusta. Sosialisteilla ei ollut valintatodistuksia kun he menivät Albanyyn tekemään virkavalaa. Aluksi meinaatti heidät ajaa ulos sen perusteella ettei heillä ollut näitä todistuksia mutta kun huomattiin että isolla joukolla edustajia ei niitä ollut niin luovuttiin tästä toimenpiteestä. On mahdollisuus että kysymys tulee tämän perusteella uudelleen käsitellyn alaiseksi.